**OUTO** 

**夏曆歲次壬申** 

年拾貮月

清手續至為感盼

銘感彌深惟是筆墨生

涯所費不貲端賴

不居歲云暮矣本

報歷蒙僑界睞顧

本回

**啓**② 事②

告白及報費以維持際

茲年關在邇用特

收告白費與報

as Second Class Matter

大学

大奶奶之來此••欲

者能告訴伊的較你多多••

事沈某之如夫人之一

雲高

元五十七位檯二 元五十五位艙大 元五十五位艙

QUON ON CO. 529 Cormorant St. Phone, Garden 6914 Dodwell & Company Limited Victoria B. C.

FRANK MAH Travelling Agent

古目

馬

駿

路 車紙

石

言言者

QUON ON CO. 2541/2 Pender St. E. Phone Sey. 2942

賚 ROYAL BANK OF CANADA

Head Office Canada Montreal,



折費何已投不於桑的家强大好競 之路有屢資穩別檢鈴之希的爭理銀之見致因種晚資及時望薪之 且行鄉不或不商景傳從謀是金壓 事

常者寧鮮蒙暇業之爲早所當不迫

入埠請到永生號 (五拾壹號)接洽

> 不取代 收銀打 電寫電 費紙報

諸君

Mar June 258 Pender St. E, Vancouver, B. C. Phone Sey. 7880 Lee Hong Chong,

541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5831

葉求茂代理詩丕亞蘇路

船量巨大 福食生鮮 行期快捷 艙位通爽

宰隨用隨日每鷄豬養豢上船

日本皇后元月十四日 俄國皇后二月卅壹日 俄國皇后三月十壹日 **亞洲皇后元月卅八日** 大二月十五日

址住信通施徒司 SETO MORE Vancouver, JB. C. 打士火理司總務客船輪

**陽曆日期** 

田雲埠開行日期表

FORSTER Steamship General Passenger Agent Vancouver, B. C.

**本洋客務總司** 理司徒旄佈

Pacific Passenger Agent. Canadian Pacific Rly

Kew Ghim Yip M. D., C. M 15 Pender St. E. Vancouver, B. C. 醫館電話Seymour 5736

永生電話Seymour 313 住所門牌51 Pender St. E

雜花全內老男統 症柳科外幼女理

Vancouver, B C. Vancouver B. G. THE

搭客請於船期

Dr.D. T.W. WONG, M. Sc., M.D. Suite 5, 501 Main St. Vancouver, B. C. 醫館電話 Sey. 8703 住宅電話 Fair. 2238X

角街緬夾街打片在館醫 房號五第上樓行銀素孖田 科全外內幼老女男理統 傷損外意人工會恤體理丼 長特爲尤術手科外

西

住所電話Douglas 4564 L